特稿

溫莎公爵老懷苦悶

在私生活上，溫莎公爵是個積極的人，但也是個喜歡獨自在園中散步賞花的愛靜的人。他最初做威爾斯王子，後來成爲愛德華八世，戰時出任巴哈馬總督，他都是個積極要求工作的人。

然而最使他失望的是，戰後英國却沒有工作讓他做。盡管戰後大把企業請他出任商業或工業方面要職，由於避免英王室的不滿，他都一一拒絕了。他謙虛地承認自己是個沒有才能的人。他的父親，在他學過一個時期海軍後，將他轉送雖牛津讀書，他雖然滿身精力，却因無事可做而成爲一個「過早的退休者」。

寄趣文學　注意世事

但是在他近三十年的「退休」生活中，他除了寄趣於文學、美術之外，頗能安排他的閑暇時光。首先，他把興趣寄托在公衆生活上。每天早晨，他一定讀完所有的英國大報，然後對重大國際問題發表他個人的見解。他還把興趣放在體育運動上，他每天決不漏過從電視上看英國和法國的重要體育節目。他對於自己的財政也很重視，像所有有錢人一樣，他注意股票市場的變動，計劃他的投資，雖然他曾經失敗，弄得溫莎公爵夫人要賣掉首飾來還債。

從事寫作　研究歷史

溫莎公爵曾用四年的時間從事寫作，他從文學創作中又啓發他對歷史研究的興趣。他對英國王室的歷史研究，在英國算是數一數二的人物。

自從他的回憶錄「一個國王的故事」出版後，他又出版了兩本著作，其一是「王冠與人民」，其二是「家室譜」，所有這三本書都是間接講他本人時期的故事。

現在他正着手寫第四部，描述喬治三世傳記的著作，這些書引起很多讀者的興趣。加上溫莎公爵夫人也寫回憶錄，他們的版稅是一筆可觀的數字。不過在這些著作中，他竭力避免涉及引起王室不愉快的事情，用心頗苦。

外表愉快　內心苦悶

溫莎公爵夫婦的婚姻經受了三十年

英記者談大陸內幕

△棉布供應遲較欠缺

中共城市工人，每人每月平均工資約七十元（人民幣），其中房租只佔去百分之七。主糧和肉類、油脂和糖，都實行有效的配給。但蛋類和肉類早已取消配給辦法，餅、生果和蔬菜也一樣。真正欠缺的是棉布——每人每年得三碼。在我們到的這三個主要城市和農村，沒有一處看到任何營養不足的迹象。

工人每週工作六天（大部份工廠是四十五小時，公社六十三小時）。離開家庭的工人，每年可獲兩個星期探親假。男工在六十歲退休，女工五十五歲退休，退休後的撫金，高者可達工資百份之七十。我在杭州訪問一家工廠，工人每週可接受四小時業餘教育。工廠還提供保健和社會福利。【完】

薄命憐卿豈甘妾作

並將家中女傭辭去，即將阿喬頂替女傭工作。過不了幾天，阿喬因故還回嬸母家，幼女則仍由老太太暫時撫養。

却說阿喬每天去舖膠花時，結識了一個小販森哥，森哥未足三千歲，雖爲小販，但一表斯文，大家又屬同鄉，談得更攏。有天阿喬向嬸母披露心中事，說愛上森哥，嬸母不加反對。森哥表示要娶阿喬爲妻，外祖母亦無異議。於是嬸母寫信與阿喬母親，告知此事，當阿喬與人訂婚的消息傳到穿制服看大舊金耳中，乘向喬母表示他愛阿喬，於是喬母與大舊金一齊出市區反對「喬婚事」。大舊金母對阿喬說：「你阿爸贊成你嫁我，如果你唔嫁我，我要吞『蓮子漿』自殺！」阿喬一味搖頭。

次日，大舊金帶同幾個弟兄與喬母及喬母之弟，找到阿喬，諸般要脅要阿喬嫁與大舊金，喬母說：「你唔嫁大舊金就嫁俾你後父做妾特！唔准嫁小販！你唔丟左個女我丟！你後父話：娶左兩個老婆都非處女，你係處女，所以佢要食左你，以作補償。你唔嫁大舊金就嫁俾後父啦！」大舊金之弟兄在旁喊打喊殺，說要打孤阿喬嬸母與嬸母之子。於是第三天清早，阿喬、嬸母與嬸母之子便以失踪聞。此事高潮正在「緊頂」之中，但阿喬仍決意不管任何阻力，都要嫁與森哥食毒藥呢。【完】

新聞故事

民國五十三年
片市阻珠達權支社
職員表

社長 袁克　副 周克
議長 曾生　副 曾傳學
書記 劉拱新　副 周克
外交 方初　副 劉拱新
財政 伍仕培　副 吳克香
監督 黃炳寬　副 曾傳學
福利 周金洪　副 馮彬
宣傳 周新田　副 伍仕培
核數 曾傳學　副 周克
調查 馮彬　副 周新田
催收 吳克香　副 袁克

民國五十三年
墨國參迫站
啓明書報社職員表

社長 高秉常　余官和
中文書記 陳齊歡　鄺流炯
西文書記 李炎羣　雷長進
監督 盧光倉　周秋穩
財政 馮昆華　李春才
核數 譚鑾清　李英宗
董事局長 彭紹昌　徐命棟
董事局員 鄧容光　黃榮喜　周保強
曹炳元　梁如喜　李賢基
演講團長 黃文都　曾履學
總清團員 李壇勝　李傳燧　羅滿
周高好　盧栢藻　關光湖
交際團員 湯湖　鍾國携　譚連玖
張德祥　羅斗初　李榮急

○殮館連實業出賣

生意極穩當。有來去水，自動地氣煖爐，急要遠行，現以最平價劃愛，如有僑胞欲營斯業者，請勿失良機，來函面議均由尊便。

Plenty Cafe, P. O. Box 147, Plenty, Sask.

○殮館出賣

生意極穩當。有來去水，自動地氣煖爐。急要遠行。現以最平價劃愛。如有僑胞欲營斯業者。請勿失良機。來函面議均由尊便。

P. O. Box 479, Vermilion, Alta. 電話 853-3796

△李福海出院鳴謝

福海前月患病入醫院療治。在院期間。荷蒙中山縣僑同鄉會。數好友兄弟嬸姆姊妹等親臨慰問。并贈牛花生菓烟仔蔗糖等。拜領之餘。至深銘感。現已痊愈出院。惟遵醫所囑。在寓所休養。未克親門逐一拜謝。深爲抱歉。謹登數言。藉伸謝悃。並祝各位康樂。

帝國人壽保險公司
亞省華人總代理
馬景康

HONG K. MAR
THE IMPERIAL LIFE CO. OF CANADA
310 McLeod Building, Edmonton, Alta.
Office: 424-6137 Res: 474-8274

本公司自聘馬景康先生爲亞省華人總代理，由於他本其忠誠爲華友服務之精神，態度誠懇，兩年來表現之成績，非常卓著，去年曾遵去多朗度總公司作深一步之研究，亦已合格畢業，又曾獲公司多次之賞格，故舉凡有關個人人壽儲蓄保障，兒童教育儲蓄保障，身體康健保險及其他各種保險，請隨時與馬景康先生接洽，本公司保證馬君之服務以求滿意華友爲目標。

加拿大帝國人壽保險公司啓

加拿大 雲高華
金利源興記
GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St., E.
Vancouver 4, B. C.
Phone: MU 5-9743

永利威
原瓦盅
玫瑰露酒
五加皮
百年老號
調飲

周永職
燕梳實業有限公司
代理人壽燕梳
各種燕梳實業買賣
產業按揭代收租項
公證人建造工程

V. R. E. B. and
R. E. I. B. C. MEMBER

JACK W. CHOW REALTY LTD.
Vancouver 4, B. C.
192 E. Pender St.,
Commerce Bank Bldg.
辦事處電話 MU 3-7601

Andrew (Nick) Yip 葉榮俊　Yew D. Lee 李達堯　Jack W. Chow 周永職
夜間電話　FA 5-1301　FA 1-1443　TR 6-6045

㊀旦型糧食什貨店每日生意約五百元。雲埠桂角地點。西人店主退休。營業特間短。星期日與假期停市。舖租廉好批約。乃屬IGA架生齊備的什貨店。生意好。舖底兼用具。僅賣壹萬元。投資自機失。詳問葉榮俊或周永職

㊁第十一街夾卡勒街。七德哥合後剩房屋。獨立出入門戶。電鐘兩個。三睡房組。與兩班房組。現價一萬三千九百元。請問葉榮俊

㊂乃磨夾威廉街。五房間半平房屋。雅潔兼時代化住宅。附有好花園。請問葉榮俊

㊃什貨店。每日生意三百元。間葉榮俊

㊄四間舖位。五間柏文組。十六年樓業。每月入息六百元。現價五萬式千元問葉榮俊

㊅奇化街。華區住屋。六房間。西人業主。全部土庫。四十尺街角地段。堅固住宅僅取八千五百元。

㊆七個房組。街角士德哥柏文。八年新。獨立門戶。位於第五街近下埠。僅取四萬八千五百元。現欠一萬元。請問周永職

㊇時代化士碑哥式。街角地點。相隔又聯屋。煤油煖爐兩個。兩個三合土平庫。開分門戶。近下埠。特別平賣。僅取價一萬五千九百元。請問周永職

火燭。盜劫。打風。汽車。燕梳。收費低廉。服務週到。歡迎惠顧。

本號係雲埠實業工會會員經常有本市內外各區房屋實業，特意新盤出售，價錢有平有貴，特點各有不同，僑胞有任何需要，請駕臨本號接洽。

孩童特別人壽保險。二千元保險。保險費每年七十一元九毛。至達廿一歲逐漸增加至一萬元保險。保險費照收。保證保險兼保證有現欵高度價值。兼有好紅利。請立即與周永職洽商。

獨有的。本公司住宅火燭保險。乃屬最優的。且費用少收百分之十。節儉金錢。請問周永職

mortgages real estate
auto-home-fire-life insurance
"Service with Ability"

雲高埠
明和鐵行
Ming Wo Hardware Co.
23 Pender St. East
Vancouver 4, B. C.
電話 MU 5-8735

本行專辦各國鉛名製造廠利器。如德國双孖人廖。廚刀肉刀。樹仔廖。剃刀鉸剪刀刀仔。美國的市打廚刀。偉市裁縫鉸剪。英國「JK」刀仔。法國廚刀等利器。各樣齊備。價平貨美。僑胞光顧。額外歡迎。

「開張館僑胞注意。常有各欵盤碗玻璃杯。殺刀，叉，廚房用具等發行」

HERDER
SOLINGEN-GERMANY

又辦到德國孖人嘜中國樣菜刀全鋼製成非常鋒利耐用每張六元七毛五

另有德國市必嘜中國樣菜刀全鋼鋒利光刀桑刀兩種每張四元四毛

乾坤大補丸

郵費免收。各埠函購請將銀仄寄紐約本行，保證直接送到府上。C.O.D.連手續費收加金十元。雲哥華埠門沾代理：片打街東一二二號南北參茸行。

功能：潤肺開胃，滋血生精，健身補腦，駐顏黑髮，强心壯骨，明目聰神。

主治：胃虛血虧，陽萎早洩，耳鳴心悸，食慾不振，頭暈目眩，失眠健忘。

每罐百粒，可供壹百天用，正價美金七元五角，郵費五角；兩罐十五元

SOMERSET-VITA CO. 60 E. 42nd ST. NEW YORK 17, NEW YORK 紐約仁壽藥行啓

永隆公司
WING LUNG CO.
142 E. PENDER ST. VANCOUVER 4, B. C.
MU 1-1734

精製「牛肉干」發行
美味

新到上市
去頭黃花同
去頭三牙或
去頭吊曹白
去頭大紅魚
原條大白倉
原條吊大或

雲高埠
元豐有限公司
YUEN FONG CO. LTD.
電話 MU 3-6858 MU 3-6859
247 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.

新到大帮
鮮蓮藕
粉葛馬蹄
本土各種蔬瓜菜　常有供應

THE BANK OF NOVA SCOTIA
創立一八三二年由大西洋至太平洋支行五百餘間

你們的貴重物件
實際安全否

每日所費在兩仙以下。你便能租賃壹個保險箱。以保護你的重要文件、公債、首飾與其他貴重物件。以免受火燭與盜竊之損失。

你更能感覺良慰。你的賬以填補文件。已收藏在安全地方。體察記。你雖然請有保險員護。仍有等物件。若然一旦毀滅或失去。實不能再填補者。

何不到你最近的那華斯高沙支行。即日租賃一個保險箱。那華斯高沙銀行。在雲高華埠有支行三十五間爲你服務。那華斯高沙銀行雲高華埠喜市定夾哥林比亞街支行啓。